

## **FERENCZI SÁNDOR MAGYARUL MEGJELENT MŰVEINEK BIBLIOGRÁFIÁJA**

A bibliográfia – egy folyamatban lévő teljes bibliográfiai összeállítás részeként – kronologikus sorrendben tartalmazza Ferenczi Sándor magyarul közreadott írása-  
inak az első illetve az eddigi (1999) legutolsó megjelenéseinek adatait. A sor bal  
szélén lévő évszámok az első bármilyen nyelvű megjelenésre vonatkoznak. Az év-  
számok után szögletes zárójelben a *Bausteine zur Psychoanalyse* című gyűjteményes  
kötet (második kiadás, Huber, Bern–Stuttgart, 1964) tételszámai találhatóak és az  
eredeti nem magyar nyelvű megjelenésre, illetve két nyelven, azonos időszakban  
megjelent írásokra vonatkoznak. Ebben az esetben a más nyelvű címetek és eredeti  
megjelenésük adatait a magyar cím után, a *Bausteine* közlései alapján, szintén  
szögletes zárójelben tüntettük fel. Megjegyezzük, hogy a bibliográfia nem végleges;  
kisebb pontatlanságok, adathiányok előfordulhatnak benne. Kérjük olvasóinkat,  
észrevételeiket juttassák el szerkesztőségünknek. Az összeállítás Kovács Anna és  
Takács Mónika munkája.

**Rövidítések** [az oldalszámok az itt megadott kiadásokra vonatkoznak]

- FIR* = *A pszichoanalízis felé. Fiatalkori írások 1897–1908.* Osiris, Budapest, 1999.
- Gy* = *Gyógyászat* (szerk.: 1886–1917-ig Schächter Miksa, 1917-től Lévy Lajos).
- HP* = *A hisztéria és a pathoneurózisok. Pszichoanalitikai értekezések.* Dick Manó, Budapest, 1919.
- Im* = *Imago* (Internationaler Psychoanalytischer Verlag, Wien)
- ITKE* = *Ideges tünetek keletkezése és eltűnése és egyéb értekezések a pszichoanalízis köréből.* Dick Manó, Budapest, 1919. évi kiadás
- IZP* = *Internationale Zeitschrift für Psychoanalyse* (Internationaler Psychoanalytischer Verlag, Wien)
- Jb* = *Jahrbuch für psychoanalytische und psychopathologische Forschungen*

- LE* = *Lélekelemzés. Értékezesek a pszichoanalízis köréből.* Dick Manó, Budapest, 1918. évi kiadás
- LGY* = *Lélekgyógyászat. Válogatott írások.* Kossuth, Budapest, 1991.
- LPPAM* = *Lelki problémák a pszichoanalízis megvilágításában.* Dick Manó, Budapest, 1918. évi kiadás
- LPPAT* = *Lelki problémák a pszichoanalízis tükrében. Válogatás Ferenczi Sándor tanulmányaiból.* Magvető, Budapest, 1982.
- OH* = *Orvosi Hetilap*
- PAH* = *A pszichoanalízis haladása.* Dick Manó, Budapest, 1920. évi kiadás
- PARI* = *A pszichoanalízis rövid ismertetése.* Pantheon, Budapest, é. n. [1936]-os kiadás. Két írás kivételével újra megjelent Animula, Budapest, 1996.
- TI* = *Technikai írások (1921–33).* Animula, Budapest, 1997.
- Zb* = *Zentralblatt für Psychoanalyse*
- ZPP* = *Zeitschrift für Psychoanalytische Pädagogik (Internationaler Psychoanalytischer Verlag, Wien)*

\* \* \*

### 1897

- 1897 A turistaság lélektanából. *Turisták Lapja*, (9), 11–12: 201–205.; In: *FIR*, 21–24.

### 1899

- 1899a Hypopadiasis ritkább esete. *OH*, (43), 29: 355.; In: *FIR*, 305–306.
- 1899b Spiritizmus. *Gy*, (39), 30: 477–479.; In: *FIR*, 27–30.
- 1899c Pemphigus esete. *OH*, (43), 35: 427.; In: *FIR*, 306–307.
- 1899d Uterus didelphys. Térhesség az egyik uterusban. *Gy*, (39), 37: 585–587.; In: *FIR*, 31–34.
- 1899e A furunkulus gyógyítása. *Gy*, (39), 45: 710–711.; In: *FIR* 35–37.
- 1899f Stricturea recti esete. *OH*, (43), 51: 653.; In: *FIR*, 308–309.

### 1900

- 1900a Hyperdactylia. *Gy*, (40), 5: 68.; In: *FIR*, 41–42.
- 1900b Lelki gyógymódok (Psychoterapia). Írták Ranschburg Pál és Décsi Károly. (Recenzió). *Gy*, (40), 10: 155.; In: *FIR*, 43–44.
- 1900c Öntudat, fejlődés *Gy*, (40), 13: 203–205.; „Az öntudat fejlődése” címen In: *FIR*, 45–48.

- 1900d Szívverés gyérülése öregkorban. Bradicardia senilis. Gy, (40), 25: 388–389.; In: *FIR*, 49–52.
- 1900e Wajdits A., „Tanulmányok a szellemtan köréből (Spiritismus)” (Recenzió). Gy, (40), 27: 426.; In: *FIR*, 53.
- 1900f J. P. Möbius, „Ueber den physiologischen Schwachsinn des Weibes” (Recenzió). Gy, (40), 31: 491–492.; In: *FIR*, 54–55.
- 1900g A menstruáció magyarázatának újabb kísérlete. Gy, (40), 32: 500–502.; In: *FIR*, 58–62.
- 1900h Két téves kórisme. Gy, (40), 38: 598–599.; In: *FIR*, 63–65.
- 1900i Albert Eduárd tanár (Nekrológ). Gy, (40), 40: 637–638.; In: *FIR*, 66–67.
- 1900j L. Löwenfeld, „Somnambulismus und Spiritismus” (Recenzió). Gy, (40), 46: 730.; In: *FIR*, 68.
- 1900k A morphium alkalmazása öreg embereknél. Gy, (40), 51: 809–811.; In: *FIR*, 69–71.

### 1901

- 1901a Tauszk Ferenc: A belgyógyászat alapvonalai. (Recenzió) Gy, (41), 11: 174.; In: *FIR*, 75.
- 1901b A szerelem a tudományban. Gy, (41), 12: 190–192.; In: *FIR*, 76–79.
- 1901c Koordinált és assimilált elmebetegségekről. Gy, (41), 18: 279–280. és 19: 297–299.; In: *FIR*, 80–87.
- 1901d A jobboldali agyfélteke gócmegbetegedése. Agytályog. *OH*, (45), 19: 325–326.; In: *FIR*, 313–316.
- 1901e A térdtünet viselkedéséről epileptikus rohamok alatt. *OH*, (45), 33: 534–535.; In: *FIR*, 88–91.
- 1901f E. Kraepelin, „Einführung in die psychiatrische Klinik” (Recenzió). Gy, (41), 38: 604–605.; In: *FIR*, 92.
- 1901g Apoplexiás roham sikeres kezelése. Gy, (41), 40: 631–633.; In: *FIR*, 93–96.
- 1901h Magyarország elmebetegügye az 1900. Évben (Recenzó). Gy, (41), 41: 653.; In: *FIR*, 97.
- 1901i Alexander Pilcz: „Die periodischen Geistesstörungen” [A periodikus elmezavarok (Recenzió)]. Gy, (41), 42: 667–669.; In: *FIR*, 98–100.
- 1901j Olvasmány és egészség. *Egészségügyi Lapok*, 2: 25–30.

### 1902

- 1902a Jellachich István, „Útmutató a törvényszéki-orvosi gyakorlatban” (Recenzió). Gy, (42), 1:10.; In: *FIR*, 103.

- 1902b Montaigne: A részegségről. (Fordítás) Gy, (42), 2: 29–31. és 3: 46–47.; In: *FIR*, 349–357.
- 1902c Megfigyelések agyvérzések és gyógyításuk körül. Gy, (42), 3: 36–39.; In: *FIR*, 104–108.
- 1902d Szilárd Ármin, „A deductiv lélektan alapvonalai” (Recenzió). Gy, (42), 4: 59.; In: *FIR*, 109–110.
- 1902e Vilhelm Deutsch, „Der Morphinismus” (Recenzió). Gy, (42), 8: 124.; In: *FIR*, 111.
- 1902f Női homoszexualitás [Homosexualitas feminina]. Gy, (42), 11: 167–168.; In: *FIR*, 112–115.
- 1902g Sigmund Fränkel: „Die Arzneimittel-Sünthese” [A gyógyszerszintézis (Recenzió)]. Gy, (42), 17: 267.; In: *FIR*, 116–117.
- 1902h Az agykéreg érző területéről. *OH*, (46), 25: 405–407. és 26: 422–424.; In: *FIR*, 119–128.
- 1902i Sante de Sanctis „Die Träume, medizinisch-psychologische Untersuchungen” (Recenzió). Gy, (42), 34: 539.; In: *FIR*, 134.
- 1902j A csodás elem az álomlátásokban. (de Sanctis dolgozatának fordítása). Gy, (42), 34: 540–542. és 35: 557–559.; In: *FIR*, 357–366.
- 1902k M. Kassowitz, „A darwinizmus válsága” (Fordítás). Gy, (42), 40: 637–638. és 41: 651–654.; In: *FIR*, 366–379.
- 1902l Az orvos hitvallása. (Sir Frederick Treves liverpooli előadásának fordítása). Gy, (42), 44: 699–702.; In: *FIR*, 374–379.
- 1902m A II. országos elmeorvosi értekezlet Budapesten (1902. október 26–27.). Gy, (42), 45: 714–715.; In: *FIR*, 135–136.
- 1902n Hajós Lajos, „Általános psychopathologia” (Recenzió). Gy, (42), 48: 762–763.; In: *FIR*, 137–139.
- 1902o Jellachich István, „Törvényszéki orvostan jogászok számára” (Recenzió). Gy, (42), 49: 779.; In: *FIR*, 140.
- 1902p Albert Albu, „Die Vegetarische Diact”. Kritik ihrer Anwendung für Gesunde und Kranke (Recenzió). Gy, (42), 52: 829–830.; In: *FIR*, 145–148.
- 1902q Csigolyalob idegszövődményei. Gy, (42), 52: 825–827.; In: *FIR*, 141–144.
- 1902r V. Vervssajev, „Beichten eines practischen Arztes” [Egy gyakorló orvos vallomása. Recenzió]. Gy, (42), 23: 362.; In: *FIR*, 118.
- 1902s Tébyodottságról. Gy, (42), 26: 404–406.; In: *FIR*, 129–133.

### 1903

- 1903a A kretenismus két esete. *OH*, (47), 6: 94.; In: *FIR*, 319–320.
- 1903b Izomhüdésekkel szövődött tabes. *OH*, (47), 6: 94.; In: *FIR*, 319.

- 1903c Neuritissal szövődött tabes. *Gy*, (43), 7: 102–103.; In: *FIR*, 151–154.
- 1903d J. P. Möbius, „Ueber den Kopfschmerz” (Recenzió). *Gy*, (43), 8: 124–125.; In: *FIR*, 155–156.
- 1903e Lenhossék Mihály: „Das Problem der Geschlechtbestimmenden Ursachen” [A nemiséget meghatározó tényezők problémája (Recenzió)]. *Gy*, (43), 10: 152–153.; In: *FIR*, 157–158.
- 1903f F. Freiherr von Oefeld, „Keilschriftmedizin in Parallelen” [Ékírásos orvoslás párhuzamokban (Recenzió)]. *Gy*, (43), 12: 186.; In: *FIR*, 159–160.
- 1903g A szesz. *Jövendő*, (1), 10: 56–57.; In: *FIR*, 161–163.
- 1903h A kórházi segédorvosi intézményről. *Gy*, (43), 18: 282–284.; In: *FIR*, 164–170.
- 1903i Facialis bénulás infectiosus alapon. [Fertőzés okozta arcidegbénulás]. *OH*, (47), 21: 345.; In: *FIR*, 320–321.
- 1903j Paralysis et lues conjugalis. [A házaspár mindkét tagját érintő agyi szifilisz.] *OH*, (47), 21: 345.; In: *FIR*, 321–322.
- 1903k Moravcsik Emil, „Az idegbetegségek gyógyítása” (Recenzió). *Gy*, (43), 28: 441.; In: *FIR*, 173–174.
- 1903l A mikrokozmosz csodái. *Jövendő*, (1), 14: 33–34.; In: *FIR*, 171–172.
- 1903m Amiről hallgat a krónika (Where memory sleeps) [James F. Goodhart londoni előadása nyomán]. *Gy*, (43), 30: 476–478.; In: *FIR*, 175–179.
- 1903n A lelkiismeret eredete. – Királygyilkosságok. – A hőmérséklet hatása a lélekre. *Jövendő*, (1), 31: 43–46.; In: *FIR*, 180–182.
- 1903o Egy kis fiziognomika. *Jövendő*, (1), 43: 48–50.; In: *FIR*, 183–185.
- 1903p A szoptatástól kiváltott tyreogen tetania. *OH*, (47), 50: 803.; In: *FIR*, 323.
- 1903q Encephalopathia saturnina. *OH*, (47), 50: 803.; In: *FIR*, 324.
- 1903r Bromismus és arsenicismus. *Gy*, (43), 52: 826–828.; In: *FIR*, 186–189.
- 1903s A tudás mérlege. *Jövendő*, (1), 46: 86–93.; In: *FIR*, 190–193.

## 1904

- 1904a A hit szerepe a gyógyításban (P. C. Kalloch cikkének fordítása, Ferenczi rövid kommentárjával.). *Gy*, (44), 1: 12–13.; In: *FIR*, 382–384. [A szöveg csekély változtatással megjelent még: *Jövendő*, (2), 3: 47–49.; *Thalassa*, 7, (1996) 2: 157–159.]
- 1904b A villamosság mint gyógyszer. *Gy*, (44), 2: 20–21.; In: *FIR*, 197–199.
- 1904c Tudományos apróságok. *Az Újság*, 1904. január 31., 19–20.; In: *FIR*, 200–202.
- 1904d Tetania-esetek. *OH*, (48), 9: 138.; In: *FIR*, 327–328.

- 1904e Tudományos élet I. *Az Újság*, 1904. március 27., 19.; In: *FIR*, 203–204.
- 1904f Tudományos élet II. *Az Újság*, 1904. április 3., 12–13.; In: *FIR*, 205–206.
- 1904g Kísérleti embriológia. *Jövendő*, (2), 16: 61–63.; In: *FIR*, 207–209.
- 1904h A táp(szer)készítmények diaetetikusságáról. (Fordítás) *Budapesti Orvosi Újság Melléklete*, Diétás és Fizikai Gyógyítómódok, (1904. április 21.), 2: 15–17.; In: *FIR*, 385–387.
- 1904i Adat a Trousseau-tünet újabb magyarázatához. *OH*, (47), 25. szám *Elme és idegkórtan* című melléklete, 3: 185.; In: *FIR*, 328.
- 1904j Biológiai egységesség. *Jövendő*, (2), 31: 45–46.; In: *FIR*, 210–211.
- 1904k Lázás betegséghez társult labirinthbántalom. *Gy*, (44), 38: 594–595.; In: *FIR*, 212–214.
- 1904l Kereszténység és orvostudomány (1–3. Rész). *Jövendő*, (2), 37: 44–46.; 38: 45–48. és 39: 45–47. [„Ez a beszéd Newman bíbornok »The Idea of a University« című szónoklat-gyűjteményének egy fejezete.” – közli a 38. szám 44. lapján a címhez fűzött hosszabb lábjegyzet, melynek aláírása: Dr. Ferenczi. Az írás fordítójára nincs utalás.]; In: *FIR*, 388–395.
- 1904m A két nem kétféle jelleme [Wickel könyvismertetésének fordítása Otto Weininger: „Geschlecht und Character” című könyvéről]. *Jövendő*, (2), 43: 44–46.; In: *FIR*, 380–382.
- 1904n Ataxia hereditaria [Örökletes mozgás-összerendezettségi zavar]. (A Budapesti Királyi Orvosegyesület ülésén 1904. november 19-én elhangzott eset-demonstráció). *OH*, (47), 48: 709.; In: *FIR*, 329–331.
- 1904o A hipnózis gyógyító értékéről. *Gy*, (44), 52: 820–822.; In: *FIR*, 215–219.
- 1904p Ranschburg Pál: A gyermeki elme fejlődése és működése, különös tekintettel a lelki rendellenességekre, ezek elhárítására és orvoslására (Recenzió). *Gy*, (44), 52: 828.; In: *FIR*, 220.

## 1905

- 1905a Hozzászólás Schaffer Károly: „Az agyi érzékszavarokról klinikai és anatómiai szempontból” c. előadásához. *OH*, 1905, 1. szám *Elme és idegkórtan* című melléklete, 66; és 145. oldalakon kezdődően.
- 1905b A neurasthenia két kóralakjáról. *OH*, (45), 10: 171. *FIR*, 335.
- 1905c A neurastheniáról. *Gy*, (45), 11: 164–166.; In: *FIR*, 223–228.
- 1905d Friedrich-féle betegség. *Elme és idegkórtan*. Melléklet az *OH*, (1905 március 12.) 11. számához 1: 62.; In: *FIR*, 336.
- 1905e Agyalapi törés ideggyűléssel és arcgörcsrel. *Elme és idegkórtan*. Melléklet az *OH*, (1905. március 12.) 11. számához. 1:63.; In: *FIR*, 336–337.

- 1905f A rákbetegség keletkezéséről. *Jó Egészség*, (4), 9: 86–87.; In: *FIR*, 229–230.
- 1905g Részegség megállapítása hullából. *Gy*, (45), 27: 432–434.; In: *FIR*, 231–236.
- 1905h Egy anya és hároméves gyermekének tetania-tünetei. *Elme és idegkórtan*. Melléklet az *OH*, (1905. július 2.) 27. számához. 2: 245.; In: *FIR*, 337–338.
- 1905i Nothnagel (1841–1905) [Nekrológ]. *Gy*, (45), 29: 473.; In: *FIR*, 237.
- 1905j A korai arteriosclerosisról. *Gy*, (45), 33: 528–530.; In: *FIR*, 238–243.
- 1905k Az arteriosclerosis okozta ideges zavarokról.; In: *OH*, (49), 41: 723.; In: *FIR*, 338.
- 1905l Az arteriosclerosist kísérő ideges tünetekről. *Gy*, (45), (1905. november 19.), 47: 752–754.; In: *FIR*, 244–248.
- 1905m Forel Ágost: „Die sexuelle Frage” [A szexuális kérdés. (Recenzó)] *Budapesti Orvosi Újság* Urológiai melléklet, 4: 71–75.; In: *FIR*, 249–252.

## 1906

- 1906a Jegyzetek Dr. Dunas (Ledignan): „Levelek az orvosi pályára készülő ifjúhoz” (Fordítás). *Gy*, (46), 4: 59–61.; 7: 107–108.; 8: 125–127. és 10: 160–161.
- 1906b Szexuális átmeneti fokozatokról. *Gy*, (46), 19: 310–314.; In: *FIR*, 255–263.
- 1906c Gyógyítás hypnotikus suggestióval. *Gy*, (46), 30: 500–501.; In: *FIR*
- 1906d Conjugált szembénulást utánzó szemizomhüdések. *OH*, (50), 48: 1093.; In: *FIR*, 341.
- 1906e A polyneuritis ritkább esete. *OH*, (50), 48 1093.; In: *FIR*, 341–342.
- 1906f Az idegorvoslás receptúrájához. *Gy*, (46), 51: 847–848.; In: *FIR*, 268–270.
- 1906g Beiträge zur wissenschaftlichen und praktischen Medizin [Adalékok a tudományos és gyakorlati orvosláshoz. (Recenzió)]. *Gy*, (46), 51: 851.; In: *FIR*, 271.

## 1907

- 1907a A munkásbiztosítási törvénynek az orvosokat érintő rendelkezéseiről. *Gy*, (47), 17: 297–298.; In: *FIR*, 275–276.
- 1907b Balesetbiztosítási tapasztalatok. *Gy*, (47), 20: 346–348.; 21: 364–365. és 22: 379–381.; In: *FIR*, 278–287.

- 1907c Dr. Stiller Bertalan: „Az astheniás alkati betegség” (Recenzió). *Gy.* (47), 41: 699–700.; In: *FIR*, 288–289.

1908

- 1908a A női ruházat. Orvosok és művészek nyilatkozatai [Levél női ruházatkodásról szóló körkérdéshez]. *A Nő és a Társadalom*, (2), 1: 7.; In: *FIR*, 293.
- 1908b Sexuális pedagógia [Kemény Ferenc: „A nemi probléma” c. könyvének recenziója]. *Budapesti Orvosi Újság*, Urológiai Melléklet, (1908. január 2.) 1: 2–5.
- 1908c A mániás-depresszív elmezavar subjektív [meg]világításban. *Gy.* (48), 5: 68–71.; In: *FIR*, 294–300.
- 1908d A polyneuritikus sorvadás (felkar és alszár izmainak). In: *Elme és idegkórtan*. 1–2 sz. 89 p. (Melléklet az *OH* [1908. március 9.] 16. számához); In: *FIR*, 345.
- 1908e [60] Neurózisok Freud tanának világításában és a pszichoanalízis (A Budapesti Királyi Orvosegyesületben 1908 március 28-án tartott előadás) [Über Aktual- und Psychoneurosen im Lichte Freudscher Forschungen und über die Psychoanalyse. *Wiener Klinische Rundschau* 1908, Nr. 48–51.]; *Gy.* (48), 15: 232–235. és 16: 252–255.; In: *LGY*, 53–84.
- 1908f [61] A pszichoszexuális impotencia analitikai értelmezése és gyógyítása (A Budapesti Királyi Orvosegyesületben 1908. november 7-én tartott előadás) [Eredetileg „Analytische Deutung und Behandlung der psychosexuellen Impotenz des Mannes” a Bécsi Freud-Társaság levelező tagságához, Freudnak 1908. 6. 23-án elküldött bemutatkozó tanulmány. *Psych.-neur. Wochenschrift*, 1908. (Jg. X.); *Gy.* 48, (1908. december 13.), 50: 842–847.; In: *LGY*, 25–46.
- 1908g [63] Pszichoanalízis és pedagógia [eredetileg a Nemzetközi Pszichoanalitikus Egyesület 1908. április 26-án Salzburgban tartott kongresszusán elhangzott előadás „Welche praktischen Winke ergeben sich aus den Freudschen Erfahrungen für die Kindererziehung? (Milyen gyakorlati következtetések vonhatók le Freud tapasztalataiból a gyermeknevelést illetően)” címmel. „Psychoanalyse und Pädagogik” *Zb.* 1910–11. (I, 129)]. A salzburgi előadás rövid kivonata magyarul: *Gy.* 48, (1908. október 25.) 43: 712–714.; Legújabban a magyar nyelvű változat in: *LPPAT*, 41–49.; a német nyelvű változat magyarul (ford. Hidas György) *Thalassa* (2) 1991, 1: 76–83.
- 1908h Baleseti sérülés okozhat-e progressív paralyssist? *Gy.* 48, (1908 július 12.), 28: 459–472.



- 1908i A korai magömlés jelentőségéről. („Az ejaculatio praecox jelentőségéről” címmel, *Budapesti Orvosi Újság*, 1908, 4. szám; In: *LGY*, 47–52.

### 1909

- 1909a [67] Indulatáttétel és magábavetítés [Eredetileg „Introjektion und Übertragung” (*Jb*, 1909, I, 422–457.) első részeként „I. Die Introjektion in der Neurose” címen]. Első magyar megjelenés: *Gy*, 50, (1910. május), 19: 356–359. és 20: 346–349. továbbá kötetben in: *LPPAM*, Dick Manó, 15–34. Legújabban in: *LPPAT*, Magvető, 1982, 50–75.
- 1909b [67] A hipnózis és suggestió psychoanalysise. [Eredetileg „Introjektion und Übertragung” (*Jb*, 1909, I, 422–457.) második részeként „II. Die Rolle der Übertragung bei der Hypnose und bei der Suggestion” címen]. Első magyar megjelenés: *Gy*, 50, (1910. november 6.), 45: 756–757. és (november 13.) 46: 775–781.; továbbá kötetben „Hipnotikus hatások lelki elemzése” címen in: *LPPAM*, Dick Manó, 35–61.
- 1909c A balesetbiztosítási intézmény kilátásairól és a baleseti idegbántalmakról. *OH*, 53, (1909. február 14.), 7: 142–143.
- 1909d A pszichoneurosisokról (a Budapesti Orvosi Kör 1909. évi előadás-ciklusából). *Gy*, 49, (1909. május 30.) 22: 360–362. és (június 6.) 23: 378–382.; *LE*, 65–83.
- 1909e Az álom psychoanalysise és annak kórtani jelentősége (a Budapesti Királyi Orvosegyesületben 1909. október 15-iki ülésén tartott előadás). *OH*, 53, (1909. október 31.), 44: 771–773. és (november 7.), 45: 796–801. Újra megjelent „Tudományos álommagyarázás” címmel in: *LE*, 26–49. Legújabban utóbbi címmel, in: *LGY*, 85–120.
- 1909f Kenyeres Balázs dr., „Törvényszéki Orvostan” (Recenzió). *Gy*, 49, (1909. december 26.), 52: 879–880.

### 1910

- 1910 *Lélekelemzés. Értekezések a pszichoanalízis köréből* (S. Freud előszavával). Első kiadás (az *Előszó* dátuma 1909 december): Szilágyi Béla könyvkereskedésének bizománya, Budapest, 1910; második kiadás: Dick Manó Budapest, 1914; harmadik kiadás: Dick Manó, Budapest, 1918.

1911

- 1911a Az élc és komikum pszichológiája. Gy, 51, (1911. január 29.), 5: 76–77.; (február 5.), 6: 92–94. és (február 12.), 7: 110–112. Majd csekély eltéréssel „Az élc és a komikum lélektana” címmel in: *LPPAM*. 112–127. Újra megjelent az utóbbi címmel, in: *LPPAT*, 76–95.
- 1911b Szuggesztió és pszichoanalízis. Gy, 51, (1911. április 9.), 15: 242–246.; In: *LPPAM*, 62–74.
- 1911c [75] A trágár szavakról. [Über obszöne Worte. Beitrag zur Psychologie der Latenzzeit. *Zb*, 1910–11 (I, 390–99)]. In: *LPPAM*, 96–111.
- 1911d [76] Anatole France mint analitikus [Anatole France als Analytiker. *Zb*, 1910–11 (I, 461–67)]. In: *LPPAM*, 128–137.
- 1911e [77] Az anális zóna izgalma, mint tébolyodottságot kiváltó ok. (Adalék a homoszexualitás és a tébolyodottság viszonyának kérdéséhez). [Reizung der analen erogenen Zone als auslosene Ursache der Paranoia. Beitrag zum Thema: Homosexualität und Paranoia. *Zb*, 1910–11 (I, 557–59)]. In: *ITKE*, 59–62.; in: *LPPAT*, 193–198.
- 1911f [79] A pszichoanalitikusok szervezkedése. [Eredetileg „Zur Organisation der psychoanalytischen Bewegung” címmel elhangzott a II. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson (Nürnberg 1910. március 30–31.). *Bausteine*, (I, 275–289)]. Gy, 51, (1911. július 30), 31: 536–537. és (augusztus 6.) 32: 551–553.; majd „A pszichoanalitikus mozgalom történetéből. Lelki problémák a pszichoanalízis megvilágításában.” címmel *Nyugat*, 1912, 122–123.; legújabban „A pszichoanalitikus mozgalom történetéből” címmel in: *LPPAM*, 138–150.
- 1911g [80] A homoszexualitás jelentősége a tébolyodottság kórtanában. [Über die Rolle der Homosexualität in der Pathogenese der Paranoia. *Jb*, 1911 (III, 101–19)]. Első magyar megjelenés „A homoszexualitás szerepe a paranoia pathogenesisében” címmel Gy, 51, (1911. szeptember 10.), 37: 630–632. és (szeptember 17.), 38: 646–651.; In: *LPPAT*, 96–123.
- 1911h [81] Alkohol és a neurózisok [Alkohol und Neurosen. Antwort und Die Kritik von Prof. Eugen Bleuer. *Jb*, 1911 (III, 853–57)]. Gy, 52, (1912. július 7.) 27: 446–448.; In: *ITKE*, 45–50.
- 1911i A tudattalan megismerése [eredetileg „Az öntudatlan megismerése” címmel *Szabadgondolat*, 1911: 75–78.]; In: *LPPAM*, Dick Manó, 1918, 9–14.

1912

- 1912a *Lelki problémák a pszichoanalízis megvilágításában*. Első kiadás (Előszó dátuma, 1911. november): *Nyugat* irodalmi és nyomdai rész-

- vénytársaság, Budapest, 1912.; második kiadás (*Előszó* dátuma, 1918. március): Dick Manó, Budapest, 1918.
- 1912b [83] Kormányozható álmok [Über lenkbare Träume. *Zb*, 1911–12 (II, 31–32)]. In: *ITKE*, első kiadás 1914, újra: 1919, 80–82.
- 1912c [84] Az introjekció fogalmi meghatározása [Zur Begriffsbestimmung der Introjektion. *Zb*, 1911–12 (II, 198–200)]. In: *ITKE*, első kiadás 1914, újra: 1919, 139–141.
- 1912d [85] Múlt szimptomaképződés a pszichoanalízis folyamán [Über passagere Symptombildungen während der Analyse. *Zb*, 1911–12 (II, 588–96)]. *Gy*, 53, (1913. március 16.) 11: 180–185. Majd csekély eltéréseket mutató szövegváltozata jelent meg „Ideges tünetek keletkezése és eltűnése a pszichoanalízis során” címmel, in: *ITKE*, 1–13.; utóbbi címmel újra, in: *LPPAT*, 175–192.
- 1912e [86] A rémlés »déjà vu« egy esete. [Ein Fall von „déjà vu”. *Zb*, 1911–12 (II, 648)]. In: *ITKE*, első kiadás 1914, újra: 1919, 83–85.
- 1912f [92] Schopenhauernek Goethehez írt levele, pszichoanalitice nézve. A »kedvtelési« és a »valósági« elv jelképes ábrázolása az Oedipus-mitoszban. [Symbolische Darstellung des Lust- und Realitätsprinzips im Oedipus-Mythos. *Im*, 1912 (I, 276–284)]. *Nyugat*, (5) 1912, II. 43–49. In: *ITKE*, 1919, 152–162.
- 1912g [93] Filozófia és pszichoanalízis. [Philosophie und Psychoanalyse. *Im*, 1912 (I, 519–26)]. In: *ITKE*, első kiadás 1914, újra: 1919, 142–151.
- 1912h [96] Tudattalan incesztus-fantáziák megfejtése egy tévcselekmény alapján. [Deutung unbewusster Inzestphantasien aus einer Fehlleistung (von Brantóme). *Zb*. 1912–13. (III, 53)]. In: *PAH*, 139.
- 1912i [100] Az onániáról (A bécsi pszichoanalitikai egyesület ankétjén mondott vélemény). [Über Onanie. Referat, gehalten im Rahmen einer Diskussion der „Wiener Psychoanalytischen Vereinigung” Wien, im Sommer 1912. Bergmann, Wiesbaden 1912]. In: *ITKE*, 1919, 40–44.
- 1912j S. Freud: *Pszichoanalízis. Öt előadás* (fordítás). Első kiadás (*Előszó* a magyar kiadáshoz, dátuma 1912 szeptember): Nyugat Kiadó, Budapest, 1912; második kiadás: Dick Manó, Budapest, 1915; Kossuth, Budapest, 1990, 1997. (az újabb kiadások az előszót nem tartalmazzák)
- 1912k „Az elmebetegségek psychikus mechanizmusa.” (Recenzió) *Gy*, 52, (1912. június 16.), 24: 399.; In: Csáth Géza: *Egy elmebeteg nő naplója* (szerk. Szajbély Mihály). Magvető, Budapest, 1978, 225–226.

### 1913

- 1913a [104] Vad ló megszelídítése. [Zähmung eines wilden Pferdes. *Zb*, 1912–13 (III, 83–86)] In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 94–98.

- 1913b [105] Kinek meséljük el álmunkat. [Wem erzählt man seine Träume? *Zb*, 1912–13 (III, 258)]. In: *PAH*, 138–139.
- 1913c [106] A jus primae noctis geneziséhez. [Zur Genese des jus primae noctis. *Zb*, 1912–13 (III, 258)]. In: *PAH*, 139.
- 1913d [108] Részlet Lotze „Pszichológiá”-jából. [Aus der „Psychologie” von Hermann Lotze. *Im*, 1913 (II, 238–41)]. In: *ITKE*, 1914. újra: 1919, 135–138.
- 1913e [109] A hit, a hitetlenség és a meggyőződés az orvosi lélektan világitásában. (A IV. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson tartott előadás – München, 1913 szeptembere.) [„Glaube, Unglaube und Überzeugung”. Populäre Vorträge über Psychoanalyse (Internationaler Psychoanalytischer Verlag, Wien), 1922, 175.]; In: *PAH*, 16–27.
- 1913f [111] A valóságérzék fejlődésfokai és patológikus visszatérésük. [Entwicklungsstufen des Wirklichkeitssinnes. *IZP*, 1913 (I, 124–138)]. *Gy*, 53, (1913. november 16), 46: 794–797. és (november 23), 47: 815–817. In: *LPPAT*, 124–146.
- 1913g [112] A szem-szimbolikáról. [Zur Augensymbolik. *IZP*, 1913 (I, 161–164)]. In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 101–104.
- 1913h [113] A nagyapa-komplexum. [Zum Thema: „Grossvaterkomplex”. *IZP*, 1913 (I, 228–29)] In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 99–100.
- 1913i [114] Egy kakasimádó fiú. [Ein kleiner Hahnemann. *IZP*, 1913 (I, 240–246)]. In: *ITKE*, 1914, újra 1919, 86–93. Legújabbban in: *LPPAM*, 147–157.
- 1913j [115] Múló tünetképződés: a beteg pozitúrája a kúra közben. [Ein „passagères” Symptom. Position während der Kur. *IZP*, 1913 (I, 378)]. In: *PAH*, 135.
- 1913k [117] Ágynemű-szimbolika. [Symbolik der Bettwäsche. *IZP*, 1913 (I, 378)] In: *PAH*, 135.
- 1913l [118] A sárkány, mint erekciós-szimbólum. [Der Drachenflieger als Erektionssymbol. *IZP*, 1913 (I, 379)]. In: *PAH*, 136.
- 1913m [119] A genitális tájék paresztéziája impotenciánál. [Parästhesien der Genitalgegend bei Impotenz. *IZP*, 1913 (I, 379)]. In: *PAH*, 76.
- 1913n [120] A flatus a felnőttek privilégiuma. [Der Flatus, ein Vorrecht der Erwachsenen. *IZP*, 1913 (I, 380)]. In: *PAH*, 136.
- 1913o [121] Infantilis felfogás a női nemi szervről. [Infantile Vorstellungen über das weibliche Genitalorgan. *IZP*, 1913 (I, 381)]. In: *PAH*, 136–137.
- 1913p [122] Gyermek felfogása az emésztésről. [Kindliche Vorstellungen von der Verdauung. *IZP*, 1913 (I, 381)]. In: *PAH*, 137.
- 1913q [123] Egy gyermek zárkózottságának oka. [Ursache der Verschlossenheit bei einem Kinde. *IZP*, 1913 (I, 382)]. In: *PAH*, 138.
- 1913r [124] Jung libido-elméletének bírálata. [Kritik der Jungschen „Wandlungen und Symbole der Libido”. *IZP*, 1913 (I, 391–403)]. In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 109–126.

- 1913s [125] A szimbólumok ontogeneziséről. [Zur Ontogenese der Symbole. *IZP*, 1913 (I, 436–38)]. In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 105–108.
- 1913t [126] Jones professzor pszichoanalitikus dolgozatai (Recenzió). [Jones, E.: Papers on Psycho-Analysis. *IZP*, 1913 (I, 93)]. In: *PAH*, 140–141.
- 1913u [127] Bevezető a pszichoanalízisbe – pszichológusok számára (Maeder) (Recenzió). [Maeder, A.: Sur le mouvement psychanalytique. *IZP*, 1913 (I, 94)]. In: *PAH*, 181.
- 1913v [132] Brill, A.: Az elkényeztetett „egyetlen gyermek” lélektana (Recenzió). [Brill, A. A.: The only or favourite Child in adult life. *IZP*, 1913 (I, 180)]. In: *PAH*, 214.
- 1913z Az idegkórban értékesíthető néhány megfigyelés a szemén. [Közlemény a Budapesti Kerületi Munkásbiztosító Pénztár I. idegbeteg osztályáról] *OH*, 43, (1913. október 19.) 42: 775–776

## 1914

- 1914a *Idegés tünetek keletkezése és eltűnése és egyéb értekezések a pszichoanalízis köréből (ITKE)*. Első kiadás (*Előszó* dátuma 1913. november): Dick Manó, Budapest, 1914; második kiadás (*Előszó* dátuma 1918. október 30.): Dick Manó, Budapest, 1919.
- 1914b A pszichoanalízisről és annak jogi és társadalmi jelentőségéről (Az Országos Bírói és Ügyészi Egyesületben 1913. október 29-én tartott szabad előadás nyomán). *Gy*, 54, (1914, február 8.) 6: 88–91.; In: *LPPAT*, 158–174.
- 1914c [135] Néhány klinikai megfigyelés paranoiás és parafreniás betegeken (Egyúttal adalékok a »rendszeralkotás« klinikai jelentőségéhez). [Einige klinische Beobachtungen bei der Paranoia und Paraphrenie. Beitrag zur Psychologie der „Systembildung”. *IZP*, 1914 (II, 11–17)]. In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 51–58.
- 1914d [136] A férfiak homoszexualitása. [Eredetileg elhangzott a III. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson (Weimar, 1911. szeptember 21–22.). Zur Nosologie der männlichen Homosexualität (Homoerotik). *IZP*, 1914 (II, 131–42)]. In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 26–39.
- 1914e [138] Szédülés érzete az analízis-óra végén. [Schwindelempfindung nach Schluss der Analysenstunde. *IZP*, 1914 (II, 272–74)]. In: *PAH*, 123–125.
- 1914f [139] Ha a páciens analízis közben elalszik. [Einschlafen des Patienten während der Analyse. *IZP*, 1914 (II, 274)]. In: *PAH*, 133.
- 1914g [141] Szégyenlős kezek. [Über verschämte Hände. *IZP*, 1914 (II, 378)]. In: *PAH*, 133–134.
- 1914h [142] Szemdörzsölés – onánia. [Reiben der Augen ein Onanieersatz. *IZP*, 1914 (II, 379)]. In: *PAH*, 134.

- 1914i [143] Élősködők, mint terhességi szimbólumok. [Ungeziefer als Symbol der Schwangerschaft. *IZP*, 1914 (II, 381)]. In: *PAH*, 134.
- 1914j [144] Félelem a szivarozástól. [Angst vor Zigarren- und Zigarettentrauchen. *IZP*, 1914 (II, 383)]. In: *PAH*, 134.
- 1914k [145] Egy tünet „elfelejtése”. [Das „Vergessen” eines Symptoms und seine Aufklärung im Traume. *IZP*, 1914 (II, 384)]. In: *PAH*, 135.
- 1914l [146] A pénz iránt való érdeklődés lelki gyökerei. [Zur Ontogenie des Geldinteresses. *IZP*, 1914 (II, 506–13)]. In: *ITKE*, 1914, újra: 1919, 127–134.
- 1914m [147] Frakcionált analízisek. [Diskontinuierliche Analysen. *IZP*, 1914 (II, 514)]. In: *PAH*, 121–122.
- 1914n [148] A neurózisok pszichoanalitikus tanának haladása (1907–1913). [Allgemeine Neurosenlehre. *Jb*, 1914 (IV, 317–328)]. *Gy*, 56, (1916. január 2.) 1: 4–9.; In: *LPPAT*, 281–299.
- 1914o [150] Bleuler újabb kritikája a pszichoanalízisről (Recenzió). [Bleuler, E.: Kritik der Freudschen Theorie. *IZP*, 1914 (II, 62)]. In: *PAH*, 174–180.
- 1914p [151] Jung, C. G.: Lélektani típusokról (Recenzió) [Jung, C. G.: Contribution à l'étude des types psychologiques. *IZP*, 1914 (II, 86)]. In: *PAH*, 172–173.
- 1914q [152] Steiner, Maxim: „Az impotencia coeundi analitikus gyógyítása” (Recenzió). [Steiner, Maxim: Die psychischen Störungen der männlichen Potenz. *IZP*, 1914 (II, 66)]. In: *PAH*, 165.
- 1914r [155] Bjerre, P.: A hipnózis lényege (Recenzió). [Das Wesen der Hypnose. *IZP*, 1914 (II, 471)]. In: *PAH*, 201.
- 1914s [156] Berguer, G.: Az álomnyelvről (Recenzió). [Note sur le langage du rêve. *IZP*, 1914 (II, 529)]. In: *PAH*, 203.
- 1914t [157] Partos, E.: Egy tudományos tévedésről (Recenzió). [Analyse d'une erreur scientifique. *IZP*, 1914 (II, 529)]. In: *PAH*, 202.
- 1914u A veszedelmek jégkorszaka. *Nyugat*, (7), 1914. augusztus 16. II, 268.
- 1914v Büntények lélekelemzése. In: *Szabadgondolat*, 4, (1914), 1: 13–15.

## 1915

- 1915a [159] A hangképzés pszichogén rendellenességei. [Psychogen Anomalien Stimmlage. *IZP*, 1915 (III, 25–28)]. In: *PAH*, 65–68.
- 1915b [160] Egy szexuál-szimbolikus álom. [Der Traum vom Okklusivpessar. *IZP*, 1915 (III, 29–33)]. In: *PAH*, 53–58.
- 1915c [161] A szexualitás elméletéről. [Die Wissenschaftliche Bedeutung von Freuds „Drei Abhandlungen zur Sexualtheorie”. *IZP*, 1915 (III, 227–229)]. *Gy*, 55, (1915. augusztus 8.), 32: 380–382; Továbbá *Előszó*. Sigmund Freud: *Három értekezés a szexualitás elméletéről* (ford.:

- Ferenczi Sándor) magyar kiadásához. Dick Manó, Budapest, 1915; második kiadás: 1919
- 1915d [164] Hasonlatok analízise. [Analyse von Gleichnissen. *IZP*, 1915 (III, 270–278)]. *Gy*, 56, (1916. augusztus 20.) 34: 400–402 és (augusztus 27.) 35: 412–413.; In: *PAH*, 112–120.
- 1915e [165] Két tipikus kopro- és paedoszimbólum. [Zwei typische Kopro- und Pädosymbole. *IZP*, 1915 (III, 292–293)]. In: *PAH*, 129–130.]
- 1915f [166] Spektrofóbia. [Spektrofobie. *IZP*, 1915 (III, 293)]. In: *PAH*, 130.
- 1915g [167] Pompadour-fantáziák. [Pompadourphantasien. *IZP*, 1915 (III, 294)]. In: *PAH*, 130.
- 1915h [168] Fecsegés. [Geschwätzigkeit. *IZP*, 1915 (III, 294)]. In: *PAH*, 130.
- 1915i [169] A legyező, mint genitál-szimbólum. [Der Fächer als Genitalsymbol. *IZP*, 1915 (III, 294)]. In: *PAH*, 131.
- 1915j [170] Polykratizmus. [Polykratizmus. *IZP*, 1915 (III, 294)]. In: *PAH*, 131.
- 1915k [174] Vélt tévcelekmények. [Über vermeintliche Fehlhandlungen. *IZP*, 1915 (III, 338–342)]. In: *PAH*, 44–48.
- 1915l [175] A bordeaux-i pszichiatriai iskola a pszichoanalízisről (Recenzió). [Die psychiatrische Schule von Bordeaux über die Psychoanalyse. *IZP*, 1915 (III, 352–369)]. In: *PAH*, 142–164.
- 1915m [180] Kollarits: Mindennapi pszichopathológia (Recenzió). [Kolarits, J.: Observations de Psychologie quotidienne. *IZP*, 1915 (III, 46)]. In: *PAH*, 204–208.
- 1915n [181] Kollarits: Adalélok az álomtanhoz (Recenzió). [Kolarits, J.: Contribution à l'étude rêves. *IZP*, 1915 (III, 49)]. In: *PAH*, 209–213.
- 1915o [184] A zürichi iskola dolgozatairól (Recenzió). [Jung, C. G.: Psychologische Abhandlungen. *IZP*, 1915 (III, 162)]. In: *PAH*, 166–171.
- 1915p *Előszó*. S. Freud: *Az álomról* (ford. Ferenczi Sándor) magyar nyelvű kiadásához, Dick Manó, Budapest, 1915.; második kiadás: ua., uo., 1919, 3–4.
- 1915q A 43–50 évesek sorozása. *Gy*, 55, (1915. szeptember 5.), 36: 429–430.
- 1915r Agysérüléses katonák utókezelése. *Gy*, 55, (1915. október 24.), 43: 511–512.

## 1916

- 1916a [187] Indulatcsere az álomban. [Affektvertauschung im Traume. *IZP*, 1916–17 (IV, 112)]. In: *PAH*, 52.
- 1916b [188] A vagina cipőszimbólumának variánsa. [Sinnreiche Variante de Schuhsymbols. *IZP*, 1916–17 (IV, 112)]. In: *PAH*, 131.
- 1916c [189] Előzetes megjegyzések a háborús neurosis némely típusáról. (A Mária Valéria-barakkórház orvosainak tudományos ülésén tartott előadás). *Gy*, 56, (1916. március 12.) 11: 124–125. és (április 2.) 18:

160–161.; később az előadás nyomán a szövege kibővített és átdolgozott változata „A háborús hisztéria két típusáról” címmel [Über zwei Typen der Kriegsneurose (-hysterie). *IZP*, 1916–17 (IV, 131–145)]; In: *HP*, 54–70.

- 1916d [190] Erotikus és jellembeli vonások keveredése. [Mischgebilde von erotischen und Charakterzügen. *IZP*, 1916–17 (IV, 146)]. In: *PAH*, 69–70.
- 1916e [191] Hallgatni – arany. [Schweigen is Gold. *IZP*, 1916–17 (IV, 155)]. In: *PAH*, 96–97.

### 1917

- 1917a [192] Ostwald a pszichoanalízisről. [Ostwald über die Psychoanalyse. *IZP*, 1916–17 (IV, 169)]. In: *PAH*, 192–193.
- 1917b [193] Pollúció orgasztikus álom nélkül és álombeli orgazmus pollúció nélkül. [Pollution ohne orgastischen Traum und Orgasmus im Traume ohne Pollution. *IZP*, 1916–17 (IV, 187–192)]. In: *PAH*, 59–64.
- 1917c [194] Avatatlanok álmái. [Träume der Ahnungslosen. *IZP*, 1916–17 (IV, 208)]. In: *PAH*, 49–51.
- 1917d [195] Patoneurózisok. [Von Krankheits- oder Pathoneurosen. *IZP*, 1916–17 (IV, 219–228)]. *Gy*, 58, (1918. május 18.) 20: 240–244.; In: *LPPAT*, 248–263.
- 1917e [196] Gyermekkori kasztráció lelki következményei. [Die psychischen Folgen einer „Kastration” im Kindesalter. *IZP*, 1916–17 (IV, 263–266)]. In: *PAH*, 71–75.
- 1917f [197] A test szimmetrikus érintésének kényszere. [Symmetrischer Berührungszwang. *IZP*, 1916–17 (IV, 266)]. In: *ITKE*, 132.
- 1917g [198] Pecunia - olet. [Pecunia – olet. *IZP*, 1916–17 (IV, 327)]. In: *PAH*, 93–95.
- 1917h [201] Az Adler-féle irányzat kritikája (Recenzió). [Adler u. Furtmüller: Heilen und Bilden. *IZP*, 1916–17 (IV, 115)]. In: *PAH*, 182–187.
- 1917i [202] Bleuler, E.: Pszichikum és fizikum a patológiában (Recenzió). [Bleuler, E.: Physisch und Psychisch in der Pathologie. *IZP*, 1916–17 (IV, 119)]. In: *PAH*, 200.
- 1917j [203] Kaplan, L.: Pszichoanalitikus problémák (Recenzió). [Psychoanalytische Probleme. *IZP*, 1916–17 (IV, 120)]. In: *PAH*, 194–197.
- 1917k [204] Putnam professzor bírálata Adlerről (Recenzió). [Putnam, J. J.: The Work of Adler. *IZP*, 1916–17 (IV, 161)]. In: *PAH*, 188–191.
- 1917l [206] Groddeck, G.: Organikus állapotok pszichoanalízise (Recenzió) [Die psychische Bedingtheit und psychoanalytische Behandlung organischer Leiden. *IZP*, 1916–17 (IV, 346)]. In: *PAH*, 198–199.
- 1917m Décsi Imre dr.: „Ember, mért vagy ideges?” (Recenzió). *Gy*, 57, (1917. augusztus 5.), 31: 370.



- 1917n Barátságom Schächter Miksával. Gy, 57, (1917. december 30.), 52: 26–27.; *Thalassa*, (3) 1992, 2: 140–143.

### 1918

- 1918a „A mese lélektanáról” (Válasz Lesznai Anna cikkére). *Nyugat*, (11) 1918, II, 376–377.
- 1918b A mechanika lelki fejlődéstörténete. Kritikai megjegyzések *Ernst Mach* egy tanulmányához. *Nyugat*, (11) 1918, II, 487–494. In: *PAH*, 1919, 28–36.
- 1918c A „friss levegő” és „jó levegő” gyógyító és üdítő hatása. Gy, 58, (1918. november 17.) 46: 596–597.; Kötetben: „Kellemes érzések hatása a lélekzésre” címmel in: *PAH*, 89–92.

### 1919

- 1919a [223] *A hisztéria és a pathoneurózisok. Pszichoanalitikai értekezések* [röv. *HP*]. (Előszó dátuma: 1918 november). [Egyidőben a „Die Psychoanalyse der Kriegsneurosen” c. kivételével azonos tartalommal németül is: *Hysterische und Pathoneurosen*. Internationaler Psychoanalytischer Verlag, Wien 1919.]. Dick Manó, Budapest, 1919.
- 1919b *A pszichoanalízis haladása* [röv. *PAH* ] (Előszó dátuma: 1918. dec. 1.). Első kiadás: Dick Manó, 1919; második kiadás: ua., uo. 1920.
- 1919c [210] Technikai nehézségek egy hisztéria-eset analizisénél. (Megfigyelések a rejtett onániáról és „onánia-equivalensekről”). [Technische Schwierigkeiten einer Hysterieanalyse. *IZP*, 1919 (V, 34–40)]. In: *HP*, 39–46.
- 1919d [211] Vasárnapi neurózisok. [Sonntagsneurosen. *IZP*, 1919 (V, 46–48)]. In: *PAH*, 77–81.
- 1919e [212] Gondolkodás és izombeidegzés. [Denken und Muskelinnervation. *IZP*, 1919 (V, 102)]. In: *PAH*, 86–88.
- 1919f [213] Undorodás a reggelitől. [Ekel vor dem Frühstück. *IZP*, 1919 (V, 117)]. In: *PAH*, 137–138.
- 1919g [214] Cornelia, a Gracchusok anyja. (Németül az *Imago* c. folyóirat számára írt cikk). [Cornelia, dei Mutter der Gracchen. *IZP*, 1919 (V, 117–120)]. In: *PAH*: 81–85.; In: *LPPAT*, 275–280.
- 1919h [215] A páciens befolyásolása pszichoanalízis közben. [Zur Frage der Beeinflussung de Patienten in der Psychoanalyse. *IZP*, 1919 (V, 140–141)]. In: *PAH*, 98–100.
- 1919i [216] A pszichoanalízis technikájához. [A „Magyarországi Pszichoanalitikai Egyesület”-ben (*Freud*-társaság) – Budapest, 1918. – tartott előadás. [Zur psychoanalytischen Technik. *IZP*, 1919 (V, 181–192)]

- Részletei: 1. Visszaélés az asszociáció szabadságával [Mißbrauch der Assoziationsfreiheit]; 2. A páciens kérdései. – Elhatározások a kúra folyamán [Fragen der Patienten – Entscheidungen während der Kur]; 3. A „példának okáért” szerepe az analízisben [Das „Zum Beispiel” in der Analyse]; 4. A viszontátétel legyőzése [Die Bewältigung der Gegenübertragung]. In: *PAH*, 101–111.
- 1919j [218] A háborús neurózisok pszichoanalízise. [Eredetileg „Die Psychoanalyse der Kriegsneurosen” az V. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson tartott referáló előadás – Budapest, 1918. szeptember 28.]. In: *HP*, 71–90.; in: *LPPAT*, 199–225.
- 1919k [220] A hisztériás materializáció jelenségei (Kísérlet a hisztériás konverzió és szimbolika magyarázására). [Hysterische Materialisationsphänomene] In: *HP*, 16–30.; in: *LPPAT*, 226–247.
- 1919l [221] Hisztériás stigmák magyarázó kísérlete. [Erklärungsversuch einiger hysterischer Stigmata] In: *HP*, 31–38.; in: *LPPAT*, 264–274.
- 1919m [222] Hipochondriás hisztéria- eset pszichoanalízise. [Die Psychoanalyse eines Falles von hysterischer Hypochondrie]. In: *HP*, 47–53.
- 1919n A mindennapi élet pszichopathológiájából. In: *PAH*, 37–43.
- 1919o Rövid feljegyzések az analitikai gyakorlatból. [Részletei külön címmel szerepelnek a *Bausteine*-ben és ennek megfelelően jelen felsorolásban is]. In: *PAH*, 129–139.
- 1919p Az orvosképzés reformja (hozzászólás). *Gy*, 59, (február 23.) 8: 120–121.
- 1919q Freud, S.: Kell-e az egyetemen pszichoanalízist tanítani? [Fordítás]. *Gy*, 1919, 59, (március 30.) 12: 192.
- 1919r Pszichoanalízis és kriminológia. *Új Forradalom*, (1919. március 31.) 1: 5–6. In: *PAH*, 126–128.

## 1921

- 1921 [234] Az „aktív technika” továbbépítéséről a pszichoanalízisben. [Eredetileg elhangzott a VI. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson (Hága, 1920. szeptember 10-én.) „Weiterer Ausbau der »aktiven Technik« in der Psychoanalyse” címmel. *IZP*, 1921 (VII, 233–251)]. (ford. Széchezy Orsolya) In: *TI*, Animula Egyesület, 1997, 5–22.

## 1922

- 1922a A pszichonálízis és a társadalompolitika. *Nyugat*, (15) 1922, I. 554–555.
- 1922b [244] Freud metapszichológiája. [Angol és amerikai pszichoanalitikusok meghívására Bécsben, 1922. január 6-án „Der individualpsychologi-

sche Fortschritt in Freud »Massenpsychologie und Ichanalyse«” címmel tartott előadás. *IZP*, 1922 (VIII, 206–209)]. Gy, 62, (1922. június 18.), 25: 360–363.; In: *PARI*, Pantheoun é. n., 65–79.; In: *PARI*, Animula, 58–70.

### 1923

- 1923a A pszichoanalízis a gyakorló orvos szolgálatában. [A Kassai Magyar Orvosegyesület meghívására 1923. február 2-án tartott előadás (szövege nem azonos az ugyanezen címen a *PARI*-ben megjelenttel)] Gy, 63, (1923. június 10.) 23: 332–333. és (június 17.) 24: 350–351.
- 1923b *Előszó. Sigmund Freud: A Halálöztön és az Életöztönök* (ford.: Kovács Vilma) magyar kiadásához. „Világirodalom” Könyvkiadó, Budapest, 1923.; Múzsák Közművelődési Kiadó, 1991, 5–8.
- 1923c *Előszó. Sigmund Freud: A mindennapi élet pszichopatológiája* magyar kiadásához. „Világirodalom” Könyvkiadó, Budapest, 1923.; In: *Sigmund Freud Művei III*, Cserépfalvi, Budapest, 1994, vii.

### 1924

- 1924a [268] *Katasztrófák a nemi működés fejlődésében*. [Eredetileg „Versuch einer Genitaltheorie” címmel az *Internationale Psychoanalytische Bibliothek* XV. köteteként. Internationaler Psychoanalytischer Verlag, Wien]. Első magyar megjelenés (*a Bevezetés* dátuma: 1928) Pantheon, Budapest, 1929.; Legújabban: (1929. évi kiadása alapján) Filum, Budapest, 1997.
- 1924b Altató és ébresztő tudomány. *Nyugat*, (17) 1924, I. 72–73.; *Helikon*, 1990, 36, 336–338.
- 1924c Ignotus, a megértő. *Nyugat*, (17) 1924, II, 23.

### 1926

- 1926a [271] Az aktív pszichoanalitikus technika kontraindikációi. [Eredetileg „Kontraindikationen der aktiven psychoanalytischen Technik” címmel elhangzott a IX. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson, Bad Homburg, 1925 szeptembere. *IZP*, 1926 (XII, 3–14)] (ford. Széchezy Orsolya) In: *TI*, 23–34.
- 1926b [273] Sigmund Freud 70. születésnapjára. [Zum 70. Geburtstag Sigm. Freuds. *IZP*, 1926 (XII, 235–240)]. Gy, 66, 19: 438–439.
- 1926c [275] A kedvezőtlen mozzanatok elfogadásának problémája. [Das Problem der Unlustbejahung (Fortschritte in der Erkenntnis des

Wirklichkeitssinnes). *IZP*, 1926 (XII, 241–252)]. (ford.: Linczényi Adorján) In: *TI*, 35–47.

### 1928

- 1928a [282] Az analízisek befejezésének problémája. [Das Problem der Beendigung der Analysen. *IZP*, 1928 (XIV, 1–10). Eredetileg elhangzott a X. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson Innsbruck, 1927. szeptember]. (ford. Szécheý Orsolya). In: *TI*, 48–56.
- 1928b [281] A család alkalmazkodása a gyermekhez. [Die Anpassung der Familie an das Kind. *ZPP*, 1928 (II, 239–251)]. *Korunk*, 1928, 3: 593–599.
- 1928c [283] A pszichoanalitikus technika rugalmassága. [Die Elastizität der psychoanalytischen Technik. *IZP*, 1928 (XIV, 197–209). Elhangzott a Magyarországi Pszichoanalitikai Egyesület rendes ülésén, 1928. Ford. Linczényi Adorján]. In: *TI*, 57–70.
- 1928d A pszichoanalízis és a kriminalitás. [Eredetileg elhangzott a bécsi ‘Verein für angewandte Psychopathologie’ tartott ankéton (1928. április 30.) *Századunk*, 1928, III. 272–281.; In: *LPPAT*, 360–384.

### 1929

- 1929 Pszichoanalízis és constitutio; észrevételek az 1929. 3. számban megjelent vezércikkre. *Gy*, 69, (1929. január 27.), 4: 79–80., és (február 3.) 5: 88–89.

### 1930

- 1930a A „pszichoanalízis” név illetéktelen használata. *Gy*, 70, (1930. január), 1: 19.
- 1930b Viszonzás Dr. Feldmann válaszára. *Gy*, 70, (1930. január), 2: 38.
- 1930c [291] A relaxáció elve és a neokatarzis. [Elhangzott a XI. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson „A pszichoanalitikus technika haladása” címen, Oxford, 1929] [Relaxationsprinzip und Neokatharsis. *IZP*, 1930 (XVI, 149–164)]. (Ford.: Kertész Tivadarné) *Gy*, (1931. május 3.) 18: 273–278. In: *TI*, 71–86.

### 1931

- 1931a [292] Felnőttek „gyermekanalízise”. [Kinderanalysen mit Erwachsenen. *IZP*, 1931 (XVII, 161–175). Elhangzott a bécsi pszichoanalitikus

egyesület S. Freud 75. születésnapja alkalmából tartott ülésen, 1931. május. 6.] *Gy*, 72, (1932. október 16.) 42: 633–637. (ford. Almásy Endre). In: *TI*, 87–101.

- 1931b *Előszó*. Bálint Alice: *A gyermekszoba pszichológiája*. Pantheon, 1931, 5–6.; Kossuth, 1990, 11–12.

### 1933

- 1933 [294] Nyelvezavar a felnőttek és a gyermek között. A gyengédség és a szenvedély nyelve. [Eredetileg „Sprachverwirrung zwischen den Erwachsenen und dem Kind. (Die Sprache der Zärtlichkeit und der Leidenschaft)” címmel elhangzott a XII. nemzetközi pszichoanalitikus kongresszuson (Wiesbaden, 1932. szeptember). *IZP*, 1933 (XIX, 5–15)]. In: *A pszichoanalízis és modern irányzatai*. (Szerk.: Buda Béla), Budapest, Gondolat, 1971, 215–226.; In: *TI*, 102–112.

### 1934

- 1934 [296] A trauma a pszichoanalízisben (1931–33) 1. A megrázkódtatás lélektanához; 2. Az álomfejtés revíziójához; 3. Trauma a relaxációs technikában (ford.: Hermann Imre). [Gedenken über das Trauma. I. Zur Psychologie der Erschütterung, II. Zur revision der Traumdeutung, III. Das Trauma in der Relaxationstechnik. *IZP*, 1934 (XX, 5–12)]; In: *Gy*, 74, (1934. május 20.) 20: 310–312. (Felolvasta a Magyarországi Pszichoanalitikai Egyesület 1933. október 3-án tartott gyűlésén Dr. Hahn Fanny.) In: *TI*, 113–121.

### 1936

- 1936a [306] A pszichoanalitikus kiképzés menete (1928–ban Madridban tartott előadássorozatról) [Über den Lehrgang des Psychoanalytikers. *Bausteine*, 1938, III, 399–421)]. In: *PARI*, Pantheon, 88–95.
- 1936b [307] A jellem pszichoanalitikus gyógymódja (1928–ban Madridban tartott előadássorozatról) [Die psychoanalytische Therapie des Charakters. In: *Bausteine*, 1938, III, 432–445]. *Szép Szó* 1: 196–202. In: *PARI*, Pantheon, 80–87.; *A Szép Szó 1936–1939*. (szerk.: Bozóki András) Kossuth–Magvető, Budapest, 1987, 50–56.
- 1936c Néhány közkeletű tévedés a pszichoanalízis körül. In: *PARI*, Pantheon, 5–10.; In: *PARI*, Animula, 5–9.

- 1936d Az ösztönök egyéni fejlődése a lélekelemzés megvilágításában. 1. Az énösztönök; 2. A nemi ösztönök. In: *PARI*, Pantheon, 11–18.; In: *PARI*, Animula, 10–16.
- 1936e A tudattalan lelki életről. In: *PARI*, Pantheon, 19–22.; In: *PARI*, Animula, 17–20.
- 1936f Az álomfejtés és a szimbolika. In: *PARI*, Pantheon, 23–28.; *PARI*, Animula, 21–25.
- 1936g A neurózisok pszichoanalitikai osztályozása. Aktuál-neurózisok. In: *PARI*, Pantheon, 29–34.; In: *PARI*, Animula, 26–31.
- 1936h A pszichoneurózisokról általában. In: *PARI*, Pantheon, 35–44.; In: *PARI*, Animula, 32–40.
- 1936i A pszichoanalízis technikájáról. In: *PARI*, Pantheon, 45–51.; In: *PARI*, Animula, 41–46.
- 1936j A pszichoanalízis indikációi és kontraindikációi. In: *PARI*, Pantheon, 52–54.; In: *PARI*, Animula, 47–48.
- 1936k Egyes pszichoneurózisok rövid analitikai jellemzése. In: *PARI*, Pantheon, 55–61.; In: *PARI*, Animula, 49–54.
- 1936l A pszichoanalízis a gyakorló orvos szolgálatában. [Nem azonos az 1923. évi *Gyógyászat*-ban megjelenttel]. In: *PARI*, Pantheon, 62–63.; In: *PARI*, Animula, 55–56.
- 1936m A lélekelemzés helye a tudományok sorában. In: *PARI*, Pantheon, 64.; In: *PARI*, Animula, 57.
- 1936n *A pszichoanalízis rövid ismertetése*. (Hátrahagyott írások) [röv. *PARI*, Pantheon] Pantheon, Budapest, é. n. [1936 (?) 37] 95 oldal.
- 1982 *Lelki problémák a szichoanalízis tükrében. Válogatás Ferenczi Sándor tanulmányaiból*. Szerk.: Linczéni Adorján, Magvető, Budapest
- 1985 *Klinikai napló, 1932*. [Eredetileg francia nyelven, *Journal clinique* (Janvier–Octobre 1932). Payot, Paris]. (ford.: Vég Katalin). Akadémiai Kiadó, Budapest, 1996.
- 1991 *Lélekgyógyászat. Válogatott írások*. Gulyás Katalin válogatása. Kosuth Kiadó, Budapest
- 1996 *A pszichoanalízis rövid ismertetése*. (Hátrahagyott írások) [röv. *PARI*, Animula] a Pantheon, Budapest, é. n. [1936], kiadása alapján, (az 1936a és 1936b kivételével azonos tartalommal). Animula Egyesület, Budapest
- 1997 *Technikai írások (1921–33)*. Animula Egyesület, Budapest
- 1999 *A pszichoanalízis felé. Fiatalkori írások 1897–1908*. (S.a.r. és szerk.: Mészáros Judit.) Osiris, Budapest

Megjelenés előtt: *Ferenczi Sándor: Válogatott írások*. Szerk.: Erős Ferenc. Új Mandátum, Bp. 2000.

Összeállította Kovács Anna és Takács Mónika